Организация Объединенных Наций S/2005/673



Совет Безопасности

Distr.: General
26 October 2005
Russian
Original: English

Письмо Генерального секретаря от 26 октября 2005 года на имя Председателя Совета Безопасности

Имею честь настоящим препроводить мой второй полугодовой доклад об осуществлении резолюции 1559 (2004) Совета Безопасности (см. приложение), представленный во исполнение просьбы Совета, содержащейся в заявлении его Председателя от 19 октября 2004 года (S/PRST/2004/36), о том, чтобы я продолжал представлять доклады об осуществлении этой резолюции Совету раз в шесть месяцев.

(*Подпись*) Кофи **Аннан**

05-57133 (R) 281005 281005
0557133

Приложение

Второй полугодовой доклад Генерального секретаря Совету Безопасности об осуществлении резолюции 1559 (2004)

I. Введение

1. Настоящий доклад является моим вторым полугодовым докладом об осуществлении резолюции 1559 (2004) Совета Безопасности, который представляется Совету Безопасности во исполнение просьбы Совета, содержащейся в заявлении его Председателя от 19 октября 2004 года (S/PRST/2004/36), о том, чтобы я продолжал представлять доклады об осуществлении этой резолюции Совету раз в шесть месяцев.

2. В своей резолюции 1559 (2004) от 2 сентября 2004 года Совет Безопасности вновь завил о своей решительной поддержке территориальной целостности, суверенитета и политической независимости Ливана. Совет призвал все соответствующие стороны в полной мере и в срочном порядке обеспечить сотрудничество с Советом в целях всестороннего осуществления этой и всех соответствующих резолюций, касающихся восстановления территориальной целостности, полного суверенитета и политической независимости Ливана. Кроме того, в этой резолюции Совет установил ряд конкретных требований, в том числе:

a) призвал все остающиеся в Ливане иностранные силы уйти из этой страны;

b) призвал распустить и разоружить все ливанские и неливанские нерегулярные формирования;

c) поддержал распространение контроля правительства Ливана на всю ливанскую территорию;

d) подтвердил свой призыв строго уважать суверенитет, территориальную целостность, единство и политическую независимость Ливана под единой и исключительной властью правительства Ливана на всей территории Ливана.

Совет также заявил о своей поддержке свободного и справедливого избирательного процесса на предстоявших тогда президентских выборах в Ливане, проводимых в соответствии с ливанскими конституционными нормами, сформулированными без иностранного вмешательства или влияния.

3. В моем первом докладе Совету Безопасности от 1 октября 2004 года (S/2004/777) мною был сделан вывод о том, что требования, установленные в указанной резолюции, не были выполнены. В моем втором докладе (S/2005/272), т.е. в первом полугодовом докладе об осуществлении резолюции 1559 (2004), было указано, что по состоянию на 26 апреля 2005 года соответствующие стороны добились значительного и заметного прогресса в осуществлении некоторых положений этой резолюции, хотя требования резолюции 1559 (2004) еще не были выполнены.

4. Со времени представления Совету Безопасности моего последнего доклада от 26 апреля 2005 года соответствующие стороны добились дальнейшего значительного продвижения в осуществлении резолюции 1559 (2004). Были

выполнены ряд конкретных требований, вытекающих из резолюции 1559 (2004), в частности требования о выводе сирийских войск из Ливана и проведении свободных и справедливых выборов в законодательные органы. Невыполненными остаются такие важные требования, как роспуск и разоружение ливанских и неливанских нерегулярных формирований, распространение контроля правительства Ливана на всю ливанскую территорию и полное восстановление и строгое уважение суверенитета, единства, территориальной целостности и политической независимости Ливана, в том числе путем установления нормальных дипломатических отношений и демаркации границ между Сирийской Арабской Республикой и Ливаном.

II. Справочная информация

5. В течение шести месяцев после представления моего последнего доклада от 26 апреля 2005 года (S/2005/272) положение в Ливане остается неустойчивым. Имели место ряд тревожных событий, подрывающих стабильность в Ливане, особенно в виде совершения террористических актов и незаконного перемещения оружия и людей через границы на территорию Ливана.

6. 2 и 21 июня и 25 сентября 2005 года, соответственно, в Бейруте с помощью взрыва бомбы, подложенной в автомобили, были совершены покушения на видных ливанских деятелей, в результате которых погибли Самир Касир и Жорж Хави и тяжелые ранения получила Мей Шидьяк. 12 июля 2005 года было совершено еще одно покушение на министра обороны Ливана Ильяса Мурра, в результате которого один человек погиб и несколько человек, включая министра, получили ранения. Взрывы бомб прогремели также 22 июля, 23 августа и 16 сентября 2005 года, в результате которых один человек был убит и много людей получили ранения.

7. Совет Безопасности однозначно и самым решительным образом осудил эти взрывы и новые политические убийства, а также другие акты терроризма в Ливане в заявлениях своего Председателя от 7 июня 2005 года (S/PRST/2005/22) и 22 июня 2005 года (S/PRST/2005/26), а также в заявлениях для печати, сделанных Председателем Совета Безопасности 12 июля и 28 сентября 2005 года. В моем заявлении я также самым решительным образом осудил убийство г-на Касира и г-на Хави и покушение на г-на Мурра и г-жу Шидьяк. В моих неоднократных заявлениях я настоятельно призывал ливанские власти безотлагательно передать в руки правосудия исполнителей и спонсоров этих террористических нападений. В результате таких актов многие ливанские политические лидеры, опасаясь за свою жизнь, предпочитают оставаться продолжительное время за границей.

8. 7 мая 2005 года после 14 лет изгнания в страну вернулся генерал Мишель Аун, который сформировал Свободное патриотическое движение для участия в парламентских выборах, которые начались 29 мая и завершились после четырех туров 19 июня. На этих выборах убедительную победу одержала коалиция движения «Аль-Мустакбаль» во главе с Саадом Харири и Прогрессивно-социалистической партии во главе с Валидом Джумблатом, которая получила 72 места. Альянс партии «Амаль» и организации «Хезболла» получил 35 мест, а Свободное патриотическое движение во главе с Мишелем Ауном получило 21 из 128 депутатских мест в парламенте.

9. После напряженных консультаций и переговоров между политическими партиями и президентом Лахудом 19 июля премьер-министром Фуадом ас-Синьора, — бывшим министром финансов, принадлежащим к Движению «Аль-Мустакбаль», было сформировано, не без труда, новое правительство. В состав кабинета министров г-на Синьора входит 24 члена, включая 15 членов от Движения «Аль-Мустакбаль» и 5 членов, представляющих шиитский альянс, в том числе организацию «Хезболла». Впервые представитель «Хезболла» Мохаммед Фнейш получил министерский портфель в качестве министра энергетики и водных ресурсов. 31 июля новое правительство легко получило в парламенте вотум доверия. Раньше, 18 июля, вновь избранный парламент также одобрил предложение о помиловании лидера партии «Ливанские силы» Самира Джааджаа, который последние 11 лет провел в заточении.

III. Осуществление резолюции 1559 (2004)

10. С момента представления Совету Безопасности моего доклада от 26 апреля 2005 года в осуществлении резолюции 1559 (2004) удалось добиться значительного дальнейшего продвижения. Были выполнены ряд конкретных требований, вытекающих из резолюции 1559 (2004), однако другие требования еще не выполнены.

A. Вывод иностранных сил, развернутых в Ливане

11. В моем докладе от 26 апреля 2005 года мною были отмечены обещания, которые были даны Организации Объединенных Наций правительством Сирийской Арабской Республики полностью вывести из Ливана свои войска, военную технику и разведывательный аппарат. В нем я также указал на полученное мною письмо правительства Сирийской Арабской Республики от 26 апреля 2005 года, в котором сирийское правительство уведомило меня о полном уходе из Ливана в порядке выполнения названных обещаний и этого требования резолюции 1559 (2004). В моем докладе я далее указал на то, что я еще не смог подтвердить осуществление полного и окончательного вывода сирийских войск, военной техники и разведывательного аппарата из Ливана, но при этом с согласия правительств Сирийской Арабской Республики и Ливана я направил туда миссию Организации Объединенных Наций, которая была призвана провести такую проверку.

12. Доклад миссии Организации Объединенных Наций по проверке осуществления полного и окончательного вывода сирийских сил из Ливана во исполнение резолюции 1559 (2004) Совета Безопасности был представлен мною в виде приложения к моему письму от 23 мая 2005 года (S/2005/331). В докладе группы по осуществлению проверки указывается, что она «не обнаружила какихлибо сирийских военнослужащих, военной техники или разведывательного аппарата на территории Ливана» и пришла к выводу, что, по ее мнению, за исключением, возможно, района Дейр Аль-Ашаяр, статус которого не установлен,.. сирийские войска и военная техника полностью и окончательно выведены с территории Ливана».

13. Группа по проверке также отметила, что «вывод сирийского разведывательного аппарата было труднее проверить, поскольку разведывательная деятельность зачастую осуществляется тайно». Она пришла к выводу, что, по ее

мнению, «в Ливане на известных объектах или в военной форме отсутствует персонал сирийской военной разведки», и отметила, что ей «не удалось прийти к однозначному выводу, что весь разведывательный аппарат выведен».

B. Суверенитет, территориальная целостность, единство и политическая независимость Ливана

14. В своей резолюции 1559 (2004) Совет Безопасности особо выделил необходимость уважать суверенитет, территориальную целостность, единство и политическую независимость Ливана под единой и исключительной властью правительства Ливана на всей территории Ливана, и эта необходимость подчеркивается в ней неоднократно. Совет Безопасности в заявлении его Председателя от 4 мая 2005 года (S/PRST/2005/17), касающемся моего доклада от 26 апреля 2005 года, подчеркнул, что конечной целью резолюции 1559 (2004) является достижение полной политической независимости Ливана и полное осуществление им своего суверенитета.

15. В своих усилиях я по-прежнему уделяю этому вопросу первостепенное внимание и, с учетом сохраняющейся нестабильности политической ситуации и положения в области безопасности в Ливане, я поддерживаю очень тесные контакты с ливанскими властями и высшими должностными лицами Ливана. Для оказания содействия народу и правительству Ливана в его усилиях, направленных на утверждение своего суверенитета, единства и политической независимости, Организация Объединенных Наций оказывает и расширяет свою помощь в ряде областей.

16. В моем докладе Совету Безопасности от 26 апреля 2005 года мною были выделены три элемента особой важности для восстановления и строгого уважения суверенитета, единства и политической независимости Ливана. Этими элементами являются: a) искоренение присутствия и влияния сирийского разведывательного аппарата в Ливане; b) установление взаимных дипломатических представительств между Сирийской Арабской Республикой и Ливаном; и c) проведение свободных и заслуживающих доверия парламентских выборов в Ливане. В этом контексте следует отметить четвертый элемент одинаковой значимости, который появился в связи с выводом сирийских войск, военной техники и разведывательного аппарата, — это необходимость заключения между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой соглашения о международной границе между ними и ее демаркации на местах. Кроме того, я выделил пролеты самолетов Израиля, являющиеся нарушением территориальной целостности Ливана.

Сирийский разведывательный аппарат в Ливане

17. В пунктах 12 и 13 выше мною был сделан вывод о том, что в Ливане нет явного или значительного присутствия сирийской разведки. Тем не менее порой появляются сообщения, свидетельствующие о том, что сирийская разведка продолжает осуществлять свои операции в Ливане и что сирийский разведывательный аппарат по-прежнему оказывает влияние на события в Ливане.

18. Поэтому я срочно дал указание группе по проверке Организации Объединенных Наций вернуться в Ливан и уточнить вопросы, касающиеся вывода сирийского разведывательного аппарата, путем установления контактов с должностными лицами Ливана, включая сотрудников служб безопасности, и долж-

ностными лицами Сирии, а также путем опроса ливанских граждан, которые могут обладать соответствующей информацией, и контактов с дипломатическими представительствами и другими лицами. Миссия находилась в Ливане с 12 июня по 11 июля 2005 года и вскоре после своего возвращения представила мне свой доклад.

19. Группа по проверке провела целый ряд консультаций и встреч, в том числе с видными политическими деятелями и руководящими сотрудниками службы безопасности Ливана, а также с сотрудниками службы безопасности Сирии. Группа отметила перемены в характере отношений между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой и указала на то, что при анализе сообщений и слухов о продолжении деятельности сирийской разведки в Ливане необходимо учитывать тесные исторические и даже семейные связи, а также обстановку страха, подозрительности и веры слухам в Ливане. Группа сообщила о том, что многочисленные источники, в том числе министры, бывшие министры и сотрудники службы безопасности, заявляли, что, по их мнению, в Ливане по-прежнему действует сирийская разведка. По ее оценке, отдельные сообщения о деятельности сирийской разведки заслуживают доверия, однако в большинстве случаев они страдают домыслами. Согласно оценке группы, вполне возможно, что после вывода сирийского разведывательного аппарата из Ливана некоторые сотрудники сирийской разведки иногда приезжают на короткое время в Ливан и вполне вероятно, что сотрудники сирийской разведки используют телефонную связь для поддержания контактов с сетью своих осведомителей, стараясь сохранить их влияние и пытаясь скрытно манипулировать политической обстановкой. Тем не менее масштабы и цели любой подобной деятельности было трудно определить. Группа по проверке пришла к выводу, что, в частности, при проведении выборов в Ливане использование каналов телефонной связи не имело широкого распространения и, похоже, не оказало существенного влияния на итоги выборов.

20. В целом группа подтвердила свой прежний вывод о том, что в Ливане не осталось явного или значительного присутствия или проявления деятельности сирийской разведки, хотя при оценке возможного продолжающегося влияния сирийской разведки в Ливане необходимо учитывать также особо тесные исторические и другие связи между Сирийской Арабской Республикой и Ливаном.

Установление взаимных дипломатических представительств

21. Я продолжал проводить с правительствами Сирийской Арабской Республики и Ливана консультации по вопросу установления взаимных дипломатических представительств. Оба правительства заявили мне об их намерении официально оформить отношения между их странами. 17 октября премьер-министр Ливана Синьора заверил меня в том, что его правительство стремится строить отношения между Сирийской Арабской Республикой и Ливаном на основе принципов «равенства и взаимного уважения». Премьер-министр также сказал мне, что он выступает за установление взаимных дипломатических представительств между этими двумя странами в ближайшее время.

22. В этой связи мне хотелось бы отметить сложности, которые возникают из-за отсутствия четко согласованной и демаркированной границы между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой, о чем указывала миссия Организации Объединенных Наций по проверке осуществления полного и окончатель-

ного вывода всех сирийских войск, военной техники и разведывательного аппарата из Ливана. Группа отметила присутствие одного батальона сирийских войск в районе Дейр Аль-Ашаяр и указала, что она не могла установить, находится ли этот батальон фактически на территории Ливана или же, как заявил командир батальона, это подразделение находится на территории Сирии. Я считаю, что в рамках установления официальных отношений между двумя этими странами и для обеспечения гарантии суверенитета, политической независимости и территориального единства Ливана необходимо заключить официальное соглашение о границе и провести демаркацию этой границы на местах. Следует особо отметить заявление премьер-министра Синьоры, который сказал мне 17 октября, что недавно были вновь возобновлены переговоры между правительствами Ливана и Сирийской Арабской Республики о демаркации границы между этими двумя странами, которые первоначально были начаты в 1964 году и были прерваны в 1975 году.

23. Я ожидаю, что правительства Ливана и Сирийской Арабской Республики примут конкретные меры к тому, чтобы официально оформить отношения между этими двумя странами как суверенными и независимыми государствами в ближайшем будущем и до представления Совету Безопасности моего очередного доклада.

Ливанские парламентские выборы

24. В моем последнем докладе была подчеркнута значимость проведения свободных и пользующихся доверием парламентских выборов в соответствии с конституционными нормами, сформулированными без иностранного вмешательства или влияния, в качестве важного средства подтверждения полного суверенитета, единства и политической независимости Ливана. Мною было отмечено, что свободные и пользующиеся доверием выборы должны быть проведены по графику и в соответствии с избирательным законом, который будет пользоваться широкой поддержкой ливанского народа. Я также указал, что я обсуждал с правительством Ливана возможность оказания по его просьбе технической помощи по линии Организации Объединенных Наций и что я поддерживаю идею о том, чтобы для наблюдения за проведением выборов были приглашены международные наблюдатели, и что я ожидаю поступления соответствующей просьбы в этой связи от правительства Ливана.

25. Вскоре после выпуска моего доклада в качестве основы для проведения выборов был взят избирательный закон 2000 года, пользующийся широкой поддержкой среди большинства ливанских партий, поскольку парламент не смог договориться о принятии существующего проекта закона, внесенного правительством бывшего премьер-министра Караме. Организация Объединенных Наций получила от правительства Ливана просьбу об оказании технической помощи в проведении выборов, в ответ на которую в Ливан 3 мая 2005 года была направлена группа Организации Объединенных Наций из Отдела по оказанию помощи в проведении выборов, которая была призвана оказывать помощь в организации выборов и координации деятельности наблюдателей на этих выборах.

26. Парламентские выборы в Ливане проходили в четыре тура, начавшись 29 мая 2005 года, за два дня до официального истечения срока полномочий действовавшего парламента. Голосование проводилось до четвертого и оконча-

тельного этапа 19 июня. В заявлении от 20 июня я поздравил народ и правительство Ливана с успешным проведением выборов, которые пользовались доверием и с технической стороны были проведены хорошо, в свободной обстановке без актов насилия. Совет Безопасности в заявлении своего Председателя от 22 июня 2005 года (S/PRST/2005/26) высоко оценил справедливый и вызывающий доверие характер выборов и отдал должное ливанскому народу, продемонстрировавшему свою твердую приверженность демократии, свободе и независимости.

27. Впервые в истории Ливана и по просьбе правительства Ливана за проведением выборов наблюдало более 100 международных наблюдателей, среди которых следует, в частности, отметить большую группу миссии наблюдателей Европейского союза в составе наблюдателей и экспертов, участвовавших как на отдельных этапах, так и в ходе всего процесса выборов. Активную роль в период проведения выборов играла Организация Объединенных Наций, которая оказывала техническую помощь и осуществляла координацию деятельности многонациональных наблюдателей.

28. Миссия наблюдателей Европейского союза дала свою оценку всему процессу проведения выборов, включая законодательную базу, политическую обстановку и кампанию, подготовительные мероприятия, голосование и подсчет голосов, а также ситуацию непосредственно после выборов, и охарактеризовала их как «хорошо организованные и проведенные в спокойной обстановке в рамках существующего порядка проведения выборов». Наблюдатели также указали на необходимость проведения неотложной реформы законодательной и нормативно-правовой базы выборов, поскольку в действующем законодательстве отсутствуют положения, регулирующие проведение избирательной кампании, а также на необходимость регулирования порядка проведения предвыборной кампании и обеспечения транспарентности источников финансирования. Наблюдатели далее отметили, что еще не были реализованы отдельные ключевые конституционные положения, предусмотренные в Таифском соглашении, включая создание двухпалатной парламентской системы и снижение роли конфессионализма в жизнь ливанского общества. Наблюдатели также отметили недостатки в области проведения выборов и указали на систему регистрации избирателей, которая нуждается в неотложной реформе.

29. Эти выводы подчеркивают необходимость проведения дальнейшей работы по обеспечению свободной обстановки и доверительного отношения к процессам проведения выборов в Ливане. В частности, были отмечены недостатки в следующих областях: система политического представительства и избирательная система, в которых необходимо преодолеть сильное влияние конфессионализма; избирательный закон, который должен разрабатываться заранее и предусматривать всеобщее участие; определение границ избирательных округов таким образом, чтобы они наиболее полно отвечали принципам равного числа избирателей и надлежащей политической представленности; система регистрации избирателей; порядок подсчета голосов; и финансирование предвыборной кампании.

30. По просьбе ливанский властей я продолжаю свои усилия по оказанию содействия ливанскому народу в создании надлежащей и прочной законодательной и организационной базы, обеспечивающей возможность проведения свободных и справедливых выборов в Ливане. Организация Объединенных Наций

продолжает оказывать помощь национальной комиссии Ливана, которая была назначена правительством премьер-министра Синьоры в качестве специальной группы видных деятелей сразу после проведения парламентских выборов для разработки проекта нового и постоянного закона о выборах. Несмотря на дальнейшее проведение такой необходимой работы по обеспечению широкой свободы и доверия к избирательным процессам в Ливане, я отмечаю, что конкретное требование о проведении свободных и пользующихся доверием выборов, вытекающее из резолюции 1559 (2004), было выполнено.

Пролеты самолетов Израиля, являющиеся нарушением территориальной целостности Ливана

31. С момента представления Совету Безопасности моего доклада от 26 апреля 2005 года территориальная целостность Ливана регулярно нарушалась израильскими самолетами, совершающими полеты в ливанском воздушном пространстве. Правительств Израиля по-прежнему утверждает, что такие пролеты осуществляются по соображениям безопасности. Мои представители в регионе и я регулярно обращались к Израилю с призывом прекратить такие пролеты.

C. Распространение контроля правительства Ливана на всю ливанскую территорию

32. В своей резолюции 1559 (2004) Совет Безопасности поддержал распространение контроля правительства Ливана на всю ливанскую территорию. Кроме того, Совет призвал все соответствующие стороны в полной мере и в срочном порядке обеспечить сотрудничество с Советом Безопасности в целях всестороннего осуществления этой и всех соответствующих резолюций, касающихся восстановления территориальной целостности, полного суверенитета и политической независимости Ливана.

33. В моем докладе Совету Безопасности от 1 октября 2004 года я указал на то, что правительство Ливана не распространило свой контроль на всю ливанскую территорию. Мною подтверждена такая оценка в моем докладе от 26 апреля 2005 года.

34. В течение прошедших шести месяцев в стране снова имели место вспышки инцидентов, подтверждающие, что правительство Ливана еще не осуществляет полного контроля над всей своей территорией[1]. Особое беспокойство у меня вызвала обстановка в начале июня этого года, когда ливанская армия, похоже, стала сокращать свое присутствие и утрачивать контроль на юге страны, а «Хезболла» стала в ответ наращивать свое присутствие в этих районах. Ливанские власти заявили мне, что меры по сокращению присутствия ливанской армии осуществляются в рамках общей передислокации воинских подразделений на территории страны в результате сокращения численности армии с 60 000 до 40 000 военнослужащих. После того как 1 июля Организация Объединенных Наций выразила свое беспокойство по этому поводу, ливанская армия вновь восстановила свое первоначальное присутствие.

[1] Более подробная информация о таких инцидентах содержится в моем докладе о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане от 21 июля 2005 года (S/2005/460).

35. В течение большей части периода с момента представления моего последнего доклада вдоль «голубой линии» по-прежнему преобладало хрупкое спокойствие, хотя участившиеся нарушения привели, в одном случае серьезного обострения обстановки, к гибели и ранениям людей. 29 июня произошел особенно неприятный инцидент, когда «Хезболла» и Израиль начали ожесточенную перестрелку, в результате которой погиб один солдат Израильских сил обороны и четыре других израильских солдата были ранены, а также были убиты два бойца «Хезболлы». Совет Безопасности в заявлении для печати по поводу этого инцидента вновь обратился с призывом к правительству Ливана распространить свой контроль на всю ливанскую территорию, в том числе путем размещения ливанских вооруженных сил, осуществлять свое исключительное право на применение силы и прекратить все нападения с его территории. Другие подобные инциденты вдоль «голубой линии», которые были инициированы с территории Ливана, произошли в июле и августе этого года.

36. В своей резолюции 1614 (2005) Совет Безопасности призвал правительство Ливана в полном объеме распространить свою единственную и эффективную власть на юг страны и осуществлять ее, в том числе путем развертывания ливанских вооруженных сил и сил безопасности достаточной численности для обеспечения спокойной обстановки во всем этом районе, в том числе вдоль «голубой линии», и осуществления контроля и своего исключительного права в отношении применения силы на всей своей территории и предотвращения нападений из Ливана через «голубую линию». Совет также приветствовал мое намерение обсудить с правительством Ливана последующие шаги в подготовке к расширению его власти на юге страны. Я продолжил свой диалог с ливанскими властями по этому вопросу и надеюсь на скорейшее выполнение высказанных обещаний на этот счет. В этой связи меня ободряет данное мне правительством премьер-министра Синьоры обещание о том, что оно будет добиваться реализации своего исключительного права в отношении применения силы и осуществления своего контроля на всей ливанской территории на основе проведения национального диалога со всеми соответствующими сторонами, а также сделанное мне правительством заявление о том, что оно начало предпринимать действия в этом направлении.

37. Премьер-министр Синьора также информировал меня о недавнем увеличении численности ливанских вооруженных сил вдоль границы с Сирийской Арабской Республикой с целью пресечения незаконного перемещения оружия и людей. Он далее информировал меня о том, что в последние недели ливанские вооруженные силы создали контрольно-пропускные пункты и расширили свое присутствие вокруг позиций вооруженных палестинских группировок к югу от Бейрута и в долине Бекаа и что правительство Ливана начало диалог с такими группировками по вопросу об их оружии.

D. Роспуск и разоружение ливанских и неливанских нерегулярных формирований

38. В своей резолюции 1559 (2004) Совет Безопасности призвал к роспуску и разоружению всех ливанских и неливанских нерегулярных формирований. В своем докладе Совету от 1 октября 2004 года я заявил, что, несмотря на успешные усилия правительства Ливана, приведшие к значительному сокращению численности присутствующих в Ливане нерегулярных формирований, там все еще остается ряд вооруженных элементов. Я указал, что наиболее значи-

тельной подобной группой является «Хезболла». В своем докладе от 26 апреля 2005 года я отмечал, что в настоящее время я веду диалог с некоторыми соответствующими сторонами по вопросу о разоружении и роспуске ливанских и неливанских нерегулярных формирований и что Организация Объединенных Наций пока еще не сделала оперативных выводов по этому вопросу. Я также напомнил, что в Таифском соглашении 1989 года, в полном соответствии с резолюцией 1559 (2004) по этому вопросу, содержится призыв о роспуске всех ливанских и неливанских нерегулярных формирований и о передаче всех их вооружений правительству Ливана.

39. Как я заявил в своем докладе Совету от 1 октября 2004 года, кроме «Хезболла» в Ливане присутствуют и палестинские нерегулярные формирования. Подобные вооруженные группы пользуются относительной автономией на территории лагерей палестинских беженцев, в которые ливанские власти обычно не заходят. Хотя никаких глубоких изменений в положении таких групп не произошло, в различных последних сообщениях высказываются предположения об увеличении притока оружия и людей из Сирии в некоторых из этих групп. Этот вопрос также поднимался в беседах со мной рядом старших должностных лиц Ливана и других официальных лиц. Правительство Сирийской Арабской Республики информировало меня о том, что контрабандные поставки оружия и людей на самом деле осуществляются через сирийско-ливанскую границу, но в обоих направлениях.

40. Правительство Ливана информировало меня, что оно приняло серьезные меры для ограничения такого притока оружия и людей и свободного передвижения оружия и вооруженных элементов в находящиеся в Ливане лагеря палестинских беженцев и из этих лагерей в последние недели, в частности с конца сентября 2005 года. Ливанские вооруженные силы увеличили свое присутствие вдоль границы с Сирийской Арабской Республикой и усилили как механизированные, так и пешие патрули. Правительство Ливана также информировало меня, что ливанские вооруженные силы еще больше увеличили свое присутствие, установили новые пропускные пункты и ужесточили контроль вокруг позиций палестинских вооруженных групп со штаб-квартирами в Сирийской Арабской Республике, расположенных к югу от Бейрута и в долине Бекаа. 7 октября ливанская армия провела рейды против позиций палестинских вооруженных групп, штаб-квартиры которых находятся в Сирийской Арабской Республике, в долине Бекаа, в результате чего было конфисковано оружие. Правительство Ливана информировало меня, что ливанские вооруженные силы также задержали и депортировали ряд проникших на территорию Ливана лиц палестинского происхождения с сирийскими удостоверениями личности.

41. Я принял к сведению заверение правительства Ливана о том, что «нет необходимости в оружии за пределами лагерей [палестинских] беженцев, которые не служат интересам Палестины и не признаны ливанцами», как об этом впервые заявил премьер-министр Синьора 7 октября. Г-н Синьора заявил мне также о своей решимости продолжать внутренний диалог с целью достижения разоружения палестинских вооруженных групп мирными средствами без конфронтации с этими группами. 13 октября совет министров единогласно утвердил позицию премьер-министра «запретить любое вооруженное присутствие палестинцев за пределами лагерей палестинских беженцев». Премьер-министр информировал меня, что в качестве первого шага он будет принимать меры для

наведения порядка и утверждения контроля над подобными вооруженными палестинскими группами внутри лагерей.

42. В этой связи я также с особым интересом отметил обращенный премьер-министром Синьором «призыв к сирийскому руководству проявить в данном вопросе необходимую сдержанность в своих связях с палестинскими фракциями». Я также отметил заявление премьер-министра Синьора о том, что ливанское государство и его службы безопасности обязаны обеспечить безопасность народа, граждан и гостей, включая палестинцев. Следует также отметить, что другие ливанские представители высокого уровня, такие, как бывший премьер-министр Наджиб Микати, заявляли, что «не должно быть никакого оружия как внутри лагерей, так и за их пределами».

43. В публичном заявлении, опубликованном 4 октября в Дамаске Народный фронт освобождения Палестины — Главное командование (НФОП-ГК), штаб-квартира которого расположена в Сирийской Арабской Республике, резко возразил против намерения «определенных сторон в ливанском правительстве» «подходить к вопросу о палестинском оружии под узким углом безопасности … с целью поспешной реализации резолюции 1559 (2004)». В своем заявлении НФОП-ГК отказался осуществлять резолюцию 1559 (2004), заявив, что «попытки пожертвовать оружием палестинцев в Ливане в соответствии с резолюцией 1559 (2004) не будут встречены молчанием и компромиссом» и что премьер-министр Синьора будет нести «непосредственную ответственность за враждебные меры в отношении нашего палестинского народа, принятые под прикрытием политической и пропагандистской кампании дезинформации». 7 октября в ответ на приведение ливанских вооруженных сил в полную боевую готовность палестинские вооруженные группы объявили такую же готовность.

44. 8 октября 2005 года премьер-министр Синьора провел исторические переговоры — беспрецедентные по своему характеру — с представителями палестинских групп в Ливане по вопросу о находящемся у них оружии. Палестинские группы присутствовали на отдельных переговорах в составе двух делегаций. Первая группа представляла фракции, входящие в головную Организацию освобождения Палестины (ООП). Члены этой делегации согласились с премьер-министром «принять меры для установления вооруженного палестинского присутствия в лагерях с целью обеспечения безопасности». Премьер-министр Синьора достиг согласия с членами второй делегации, которая состояла из вооруженных палестинских групп со штаб-квартирами в Дамаске[2], о создании комитета для дальнейшего обсуждения всех вопросов, включая вопрос об оружии. 13 октября ливанский кабинет, утвердив единогласно позицию премьер-министра, принял решение учредить подобную комиссию с целью решения посредством диалога вопроса о принадлежащем палестинцам оружии на территории лагерей.

45. Я поддерживал тесные контакты с руководством ООП и Палестинской администрации, которые заверили меня в своей поддержке полного осуществления всех положений резолюции 1559 (2004). Председатель ООП и президент Палестинской администрации Махмуд Аббас публично заявил, что позиция, которую занимают некоторые палестинские группы, не отражает позицию ООП, и подчеркнул, что палестинцы являются «гостями в Ливане», уважаю-

[2] В их состав входят НФОП-ГК, «Хамас», «Исламский джихад» и «Ас-Сайка».

щими «законы и безопасность Ливана». Президент Аббас также заявил мне, что «незаконные поставки значительного количества оружия в лагеря беженцев через определенные палестинские группы ставят Ливан под угрозу и подрывают палестинское дело». В этой связи я также отмечаю, что президент Аббас сослался на просьбу Палестинской администрации учредить в Бейруте палестинскую дипломатическую миссию, которая содействовала бы нормализации отношений между ливанским и палестинским народами. Я полностью поддерживаю эту инициативу.

46. По моему предложению премьер-министр Синьора и президент Аббас встретились 18 октября в Париже и обсудили вопросы, касающиеся присутствия палестинских беженцев в Ливане. В совместном заявлении оба лидера подчеркнули необходимость уважения суверенитета и политической независимости Ливана, а также ливанского законодательства и требований безопасности. Они выразили глубокую озабоченность в связи с незаконными поставками оружия и людей палестинским группам в Ливане, которые, как они считают, оказывают негативные влияния на суверенитет и политическую независимость Ливана и вредят палестинскому делу. В этом же заявлении президент Аббас выразил также свою полную поддержку принятых в последние недели правительством Ливана мер по запрещению ношения оружия за пределами лагерей палестинских беженцев, по прекращению незаконных поставок оружия и людей и по обеспечению его исключительного права на применение силы и утверждение своего контроля над всей своей территорией. Президент Аббас и премьер-министр Синьор обсудили также вопрос о начале ливанско-палестинского диалога по вопросам социально-экономического благополучия, безопасности и представительства палестинских беженцев в Ливане. Оба лидера подчеркнули тот факт, что подобный диалог должен привести к полному осуществлению соответствующих положений Таифского соглашения и всех резолюций Совета Безопасности, касающихся оружия палестинских нерегулярных формирований в Ливане, избежав при этом конфронтации между ливанскими властями и палестинскими группами. Обе стороны согласились продолжить диалог с целью укрепления своих двусторонних отношений таким образом, чтобы они позволили учредить взаимные дипломатические представительства.

47. Не произошло никаких заметных изменений в оперативном статусе и потенциале «Хезболлы», которая, по словам ее собственного руководства, располагает более чем 12 000 ракет[3].

48. Многие ливанцы продолжают утверждать, что «Хезболла» в действительности не является нерегулярным формированием, а представляет собой «законное движение сопротивления», борющееся за освобождение полосы Мазария-Шебаа от израильской оккупации. Как я уже неоднократно отмечал не только в моих предыдущих докладах об осуществлении резолюции 1559 (2004), но и в других случаях, подобное толкование статуса полосы Мазария-Шебаа резко противоречит позиции Организации Объединенных Наций (см. приложение). В своем докладе Совету Безопасности от 16 июня 2000 года (S/2000/590) я подтвердил, что Израиль выполнил на ту дату содержащиеся в резолюциях 425 (1978) и 426 (1978) Совета Безопасности положения о «выводе его сил со всей ливанской территории». Совет одобрил этот вывод в заявлении

[3] Как заявил генеральный секретарь «Хезболлы» шейх Насралла в своей речи по случаю «Дня сопротивления и освобождения» в Бинт-Джубайле 25 мая 2005 года.

своего Председателя (S/PRST/2000/21) от 18 июня 2000 года. Как Совет, так и я неоднократно заявляли о том, что полоса Мазария-Шебаа не является частью Ливана. Поэтому нельзя считать законным любое ливанское «сопротивление» с целью «освобождения» этого района от продолжающейся израильской оккупации. Кроме того, если бы даже ливанские претензии на полосу Мазария-Шебаа являлись законными, то лишь правительство Ливана обязано было бы рассматривать эти претензии согласно международному праву и соответствующим резолюциям Совета Безопасности.

49. Правительство Ливана заверило меня, что оно сохраняет свою приверженность осуществлению всех положений резолюции 1559 (2004), однако для этого требуется время. Премьер-министр Синьора, в частности, информировал меня, что положение резолюции, касающееся разоружения и роспуска нерегулярных формирований, необходимо рассмотреть в рамках внутреннего диалога, который он недавно начал и намерен довести до успешного завершения. В этой связи премьер-министр Синьора просил Организацию Объединенных Наций продолжить оказание помощи и поддержки этому внутреннему диалогу для решения вопроса о ливанских и неливанских нерегулярных формированиях в Ливане в полном соответствии с Таифским соглашением.

50. Следует отметить, что правительство Ливана приняло решение включить в состав кабинета представителей «Хезболлы», которая, как я отмечал в своем предыдущем докладе об осуществлении резолюции 1559 (2004), также выступает в качестве политической партии. Впервые член «Хезболлы» занимает должность министра. Следует также отметить, что лидеры «Хезболлы» говорили о своей готовности «к любому внутреннему обсуждению, любым гарантиям и любым решениям, которые будут поддерживать эффективность и способность сопротивления по обеспечению сдерживания и защиты. Детали будут уточнены в ходе обсуждений… Это дело Ливана, оно касается нашей судьбы и затрагивает нас всех. Поэтому давайте сядем за стол и обсудим все вопросы»[4]. Хотя включение «Хезболлы» в правительство и эти последние заявления лидеров группы подчеркивают важное значение внутреннего диалога и возможной трансформации «Хезболлы» из вооруженного нерегулярного формирования в политическую партию, следует отметить, что нельзя совмещать в одном лице политическую партию и вооруженное формирование. Ношение оружия лицами, не являющимися членами официальных вооруженных сил, невозможно примирить с участием во властных структурах и в правительстве демократической страны.

51. Я продолжил свой диалог с соответствующими неливанскими сторонами по вопросу разоружения и роспуска ливанских и неливанских нерегулярных формирований. Этот диалог будет продолжаться.

IV. Замечания

52. Если говорить о продолжающейся нестабильности и взрывоопасности обстановки, то в течение года, прошедшего с прошлого октября, Ливан 14 раз подвергался бомбардировкам. Необходимо положить конец подобным актам террора и запугивания, которые являются вызовом не только гражданам Лива-

---

[4] Транслировавшееся по телевидению выступление генерального секретаря «Хезболлы» шейха Насраллы по случаю «Дня сопротивления и освобождения» в Бинт-Джубайле 25 мая 2005 года.

на, но и принципам демократического, открытого общества, в том числе и свободы печати. К счастью, террор в форме бомбардировок, убийств и попыток убийств не смог дестабилизировать Ливан, сорвать свободные и вызывающие доверие парламентские выборы и подорвать национальное единство и политическую независимость Ливана.

53. Со времени моего последнего доклада Совету от 26 апреля 2005 года соответствующие стороны добились значительного дальнейшего прогресса в осуществлении положений резолюции 1559 (2004). Были выполнены требования о выводе сирийских войск и военной техники, а также о проведении свободных и справедливых парламентских выборов. Был также достигнут прогресс в продолжающейся работе по осуществлению более широких избирательных реформ с помощью Организации Объединенных Наций. Вопрос о роспуске и разоружении всех ливанских и неливанских нерегулярных формирований в настоящее время обсуждается в рамках внутреннего диалога среди ливанцев и между ливанцами и палестинцами. Меня обнадеживает мой диалог с правительством Ливана о распространении его контроля на всю территорию Ливана. В обеих этих областях еще предстоит добиться существенных результатов, и я продолжу мои усилия в этом направлении.

54. После ухода Сирийской Арабской Республики из Ливана пришло время приступить к пересмотру отношений между двумя соседями, которые исторически поддерживали тесные связи. Официальное оформление отношений в будущем будет иметь важное значение и продемонстрирует прогресс, которого стороны продолжают добиваться на пути к полному восстановлению и уважению суверенитета, территориальной целостности, единства и политической независимости Ливана.

55. К сожалению, отсутствие четко согласованной и демаркированной границы между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой вызвало осложнения, которые подчеркнули необходимость достижения официального соглашения о границе и ее демаркации на местности между этими двумя странами. Трудности были связаны не только с проверкой полного выхода Сирийской Арабской Республики с учетом присутствия батальона сирийской армии в Дейр Аль-Ашаяре в месте, в отношении которого Организация Объединенных Наций не смогла определить, находится ли оно на ливанской или на сирийской территории. Возникали также трудности, связанные с контролем над линией границы между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой, а также с вопросом о незаконных поставках оружия и людей вооруженным палестинским группам в Ливане, что ставило под угрозу усилия, направленные на укрепление суверенитета, территориальной целостности, единства и политической независимости Ливана. Я вновь выражаю надежду на то, что официальное оформление двусторонних отношений в значительной степени поможет снять эту озабоченность. Я приветствую сказанные мне премьер-министром Синьорой 17 октября слова о том, что он выступает за учреждение взаимных дипломатических представительств и что двусторонние переговоры по этому вопросу должны возобновиться как можно скорее.

56. Ливан переживает исключительно важный переходный период. События, произошедшие в стране с 3 сентября 2004 года, позволили народу Ливана уничтожить стену молчания и заговорить громко и четко. Были разрушены существовавшие в прошлом запреты, и вопросы, которые прежде считались

слишком деликатными для публичного обсуждения, в настоящее время становятся предметом открытых прений. В течение последних шести месяцев после первых парламентских выборов, состоявшихся после выхода Сирии из Ливана, и формирования нового правительства Ливан вступил в новый этап своей истории, который может позволить ливанцам полностью покончить со своим трагическим прошлым, объединиться и построить новое будущее в условиях самоопределения, независимости, сосуществования и мира.

57. Чтобы приспособиться к новым условиям, всем партиям требуется терпение и время. В данном контексте позитивным событием является тот факт, что ливанские власти и международное сообщество через Основную группу по Ливану, в которую входят Организация Объединенных Наций, а также Египет, Саудовская Аравия, Европейская комиссия, Всемирный банк, Соединенные Штаты Америки, Франция, Соединенное Королевство, Италия, Российская Федерация и Европейский союз, приступили к совместной работе с целью осуществления планов правительства Ливана по проведению политической, экономической и институциональной реформ в Ливане, чтобы укрепить стабильность в Ливане и в регионе в целом. Организация Объединенных Наций сохраняет твердую приверженность поддержке процесса реформ, оказанию содействия в дальнейшем развитии демократических институтов и совместной работе с правительством и народом Ливана с целью укрепления суверенитета, единства и политической независимости Ливана.

58. Я испытал глубокое беспокойство, когда вскоре после вывода сирийских войск, военной техники и разведывательных служб Сирийская Арабская Республика закрыла свою границу с Ливаном для ливанских водителей грузовиков. Закрытие границы серьезно сказалось на ливанской экономике, которая находится в трудном положении и может возродиться лишь с помощь всех региональных и международных партнеров Ливана. Я почувствовал облегчение, когда через несколько недель правительства Сирийской Арабской Республики и Ливана урегулировали этот кризис.

59. Сейчас вооруженные силы Ливана должны продемонстрировать, что они могут эффективно поддерживать безопасность на всей территории страны в тот момент, когда численность армии существенно сокращается. В этой связи я с удовлетворением отметил расширение операций и активизацию присутствия ливанских вооруженных сил в начале июля 2005 года в связи с парламентскими выборами на юге страны. Ливанские силы несколько раз вмешивались, чтобы контролировать демонстрации и не допустить приближения протестующих к «голубой линии». Я также отметил недавнее расширение присутствия и активности ливанских вооруженных сил в районах нахождения вооруженных палестинских групп. Это является положительным шагом на пути к распространению контроля правительства Ливана на всю территорию страны и осуществлению исключительного права правительства на применение силы на всей ее территории. Однако, как я уже заявлял ранее, многое еще предстоит сделать для того, чтобы ответить на призыв Совета Безопасности о принятии конкретных мер по обеспечению возвращения эффективной государственной власти на всем юге Ливана, в том числе и посредством развертывания дополнительных подразделений вооруженных сил Ливана и распространения правительственного контроля на всю территорию Ливана.

60. Необходимо также отметить, что после вывода сирийских вооруженных сил и разведывательных служб ливанские службы безопасности и разведки должны восстановить к себе доверие общественности. В этой связи я отмечаю, что ливанские власти предприняли шаги для назначения новых постоянных профессиональных генеральных директоров, пользующихся доверием населения, и для замены персонала, культуры, профессиональной подготовки и оборудования. Потребуются годы, чтобы завершить полный переход к новым службам безопасности и разведки, однако я отмечаю, что назначениями, утвержденными советом министров Ливана 4 октября, было положено начало этому процессу. Я также отмечаю, в частности, заявление премьер-министра Синьоры на парламентской сессии по вопросам безопасности 5 октября, в котором он объявил о намерении его правительства создать «безопасное государство, а не государство органов безопасности … Население Ливана имеет право на чувство безопасности наконец-то после 30 лет политической напряженности и напряженности в плане безопасности».

61. После начала внутреннего диалога по вопросу об оружии ливанских и неливанских нерегулярных формирований в Ливане остается ряд проблем, вызывающих глубокую озабоченность. Как я уже отмечал, группа, участвующая в демократическом политическом процессе формирования общественного мнения и принятия решений, не может в то же время обладать автономными вооруженными силами, не подчиняющимися государственным органам власти. В более широком плане существование вооруженных групп, не поддающихся контролю законного правительства, которое, по определению, наделено исключительным правом применения силы на всей территории страны, несовместимо с восстановлением и полным уважением суверенитета, территориальной целостности, единства и политической независимости страны.

62. Меня воодушевляют создание официального механизма внутреннего диалога по вопросу об оружии палестинских нерегулярных формирований в Ливане, а также недавно состоявшаяся историческая встреча между премьер-министром Синьорой и президентом Аббасом. Оба руководителя заложили основу постоянного диалога между Ливаном и палестинцами, который, по моему мнению, является важным шагом на пути к окончательному преодолению тяжелого прошлого и возрождению суверенитета и политической независимости Ливана. Я решительно поддерживаю официальное оформление ливанско-палестинского диалога посредством создания постоянного двустороннего комитета с конечной целью установления официальных дипломатических отношений. Я также надеюсь на придание официального характера постоянному внутреннему диалогу по вопросам оружия ливанских нерегулярных формирований и их роспуска. Я поддерживаю оказание Организацией Объединенных Наций помощи этим двум диалогам в ответ на просьбу, с которой ко мне обратился премьер-министр Синьора.

63. Несмотря на достигнутый важный прогресс, я буду по-прежнему придавать вопросу полного восстановления суверенитета и политической независимости Ливана первостепенное значение в моих усилиях по содействию сторонам в осуществлении резолюции 1559 (2004) в ближайшие месяцы. В частности, я сконцентрируюсь на работе с ливанскими властями по вопросам полного осуществления правительственного контроля и власти на всей территории Ливана без угрозы со стороны существующих независимых и неконтролируемых ливанских и неливанских групп.

64. Я вновь настоятельно призываю все соответствующие стороны незамедлительно выполнить все требования резолюции 1559 (2004) и полностью осуществить эту и все другие резолюции, касающиеся восстановления территориальной целостности, полного суверенитета и политической независимости Ливана, в частности резолюции 1614 (2005).

65. Я по-прежнему считаю, что осуществление резолюции 1559 (2004) должно проходить в условиях максимального обеспечения стабильности и единства Ливана, Сирийской Арабской Республики и всего региона. В этой связи я сохраняю свою приверженность осуществлению всех резолюций Совета Безопасности и достижению в конце концов справедливого, прочного и всеобъемлющего мира на Ближнем Востоке.

66. Я остаюсь в распоряжении Совета Безопасности и готов продолжать оказывать помощь сторонам в полном осуществлении резолюции 1559 (2004).

Приложение

1. Будучи уведомлен израильским правительством о его намерении вывести войска из южного Ливана и полностью осуществить свои обязательства по резолюциям 425 (1978) и 426 (1978) Совета Безопасности, я представил Совету доклад от 22 мая 2000 года (S/2000/460), в котором изложены потребности в связи с полным осуществлением резолюций 425 (1978) и 426 (1978).

2. В этом докладе я отметил, что мною было изучена 81 карта, в том числе 25 карт, изданных правительствами Ливана и Сирийской Арабской Республики, и что в моем распоряжении находится 10 карт, опубликованных после 1966 года различными ливанскими государственными ведомствами, включая министерство обороны и вооруженные силы, и на всех из них соответствующая полоса обозначена в качестве находящейся на сирийской территории, за исключением одной ливанской карты от 1966 года, аутентичность которой сомнительна. Кроме того, я отметил, что с 1974 года обсуждаемый район неизменно являлся частью зоны операций Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР), которая не оспаривалась ни одной из сторон и осталась без изменений даже тогда, когда в 1978 году были учреждены Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ).

3. На основе юридических, картографических и исторических свидетельств, отметив, что этот район был оккупирован Израилем и поэтому подпадает под действие резолюций 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности, я пришел к выводу о том, что полоса Шебаа, на которую претендует Ливан, «без ущерба для любого соглашения о международно признанной границе, которое Ливан и Сирийская Арабская Республика могут пожелать заключить в будущем», не может считаться ливанской территорией. Затем я представил Совету доклад от 16 июня 2000 года (S/2000/590), в котором я сформулировал вывод о том, что Израиль выполнил установленные требования и что израильские силы выведены из Ливана в соответствии с резолюцией 425 (1978), т. е. со всей ливанской территории.

4. Совет Безопасности одобрил этот вывод в заявлении, опубликованном его Председателем от имени Совета 18 июня 2000 года (S/PRST/2000/21).

5. В письме на мое имя от 12 июня 2000 года (S/2000/564) Президент Ливана Лахуд изложил позицию Ливана в отношении «голубой линии», написав:

> «Что касается сельскохозяйственных угодий Шебаа, то из доклада Генерального секретаря со всей определенностью следует, что линия де-факто была принята для данного района ввиду отсутствия старых карт, которые могли бы подтвердить пограничную линию между Ливаном и Сирией в этом районе. Поэтому линия де-факто является линией, разделяющей районы операций ВСООНЛ и СООННР, хотя Организация Объединенных Наций отмечает, что эта линия никоим образом не может рассматриваться как влияющая на права соответствующих сторон в отношении их международных границ.
>
> Ливан согласился с такой оценкой лишь на период, пока Ливаном и Сирией не будет согласована совместная формула в отношении района

сельскохозяйственных угодий для последующего представления Организации Объединенных Наций».

6. Совет Безопасности неоднократно подтверждал вывод израильских войск со всей ливанской территории.